

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 58 (1940)
Heft: 81

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Montag, 8. April
1940

Berne
Lundi, 8 avril
1940

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

58. Jahrgang — 58^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N^o 81

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21660

Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Postes — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonellezeile (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21660

Abonnements: Suisse: un an 24 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 30; un mois 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N^o 81

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Société anonyme Modern-Cinéma S.A., Montrioud-Lausanne.
Rola S.A., Chêne-Bougeries (Genève).
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Gesandtschaften und Konsulate. Légations et consulats.
Schweizerischer Geldmarkt.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1940. 3. April. Die «A.-G. für Bier und Weinprodukte», in Zürich (S. H. A. B. Nr. 129 vom 5. Juni 1936, Seite 1358), hat am 19. März 1940 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen. Die bisher eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: Die Firma lautet A.-G. für Bier & Weinprodukte (S. A. pour Produits de Bière et de Vin) (Beer and Wine Products Ltd.). Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung an kaufmännischen und industriellen Unternehmungen irgendwelcher Art und Verwaltung von solchen, sowie der Handel und der Vertrieb von Bier, Wein, Weinprodukten und Waren aller Art; sie kann in diesem Zusammenhang Patente erwerben. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen an diese durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift wurde gewählt Peter Wehrli, von und in Zürich. An Werner Steiger, von Uetikon am See, in Zürich, wurde Kollektivprokura erteilt. Die Genannten zeichnen unter sich oder je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten zu zweien kollektiv. Das Fr. 60,000 betragende Grundkapital ist voll einbezahlt.

3. April. Die Lombardbank Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 270 vom 15. November 1939, Seite 2303), hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 26. Januar 1940 das Grundkapital von Fr. 300,000 durch Rückkauf von 1000 Aktien zu Fr. 150 auf Fr. 150,000 herabgesetzt, eingeteilt in 1000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 150. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Erfüllung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung wurde durch öffentliche Urkunde vom 2. April 1940 festgestellt.

3. April. Die «Parfumerie „La Reine“ A.-G.», in Zürich (S. H. A. B. Nr. 40 vom 17. Februar 1938, Seite 373), Kauf und Verkauf von Parfumerien usw., hat sich durch Beschluss vom 16. März 1940 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Parfumerie «La Reine» A.-G. in Liquidation, durch das einzige Verwaltungsratsmitglied Johann Gloor als Liquidator mit Einzelunterschrift durchgeführt.

Seidenweberei. — 3. April. Aus dem Verwaltungsrat der Firma Gessner & Co. A. G., in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 242 vom 13. Oktober 1939, Seite 2094), Seidenweberei, ist Emil Isler ausgeschieden. Er führt wie bisher als stellvertretender Direktor Einzelunterschrift. Von den bisherigen Verwaltungsratsmitgliedern wurden Gustav Reiser, von Fischenthal und Wädenswil, in Wädenswil, zum Präsidenten und Alfred Walther, von und in Zürich, zum Vizepräsidenten des Verwaltungsrates gewählt. Sie führen Kollektivunterschrift. Neu wurde als weiteres Mitglied ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt Theodor Heusser, von Hirzel, in Zürich. Der Verwaltungsrat ernannte den bisherigen Prokuristen Max Isler zum Direktor und zum Vizedirektor Karl Kuypers, deutscher-Reichsangehöriger, in Waldshut (Deutschland). Sie führen Kollektivunterschrift. Sämtliche Unterschriftsberechtigten zeichnen je zu zweien.

Chemische Produkte usw. — 3. April. Paul Eggmann Aktien-gesellschaft, in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 83 vom 8. April 1938, Seite 793), Herstellung und Vertrieb chemischer Produkte usw. Karl Schlaepfer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden in den Verwaltungsrat als weitere Mitglieder mit Einzelunterschrift gewählt: Emil Eggmann und Luise Eggmann geb. Degele, beide von Sumiswald (Bern), in Thalwil.

3. April. Aus dem Vorstand der Pflästerer-Genossenschaft Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 244 vom 18. Oktober 1938, Seite 2234), sind Fritz

Rutzer und Ernst Gatti ausgeschieden; die Unterschrift des erstern ist erloschen. Der Präsident und das neue Vorstandsmitglied Joseph Elsensohn, von Romanshorn, in Zürich, führen Kollektivunterschrift. Das Geschäftsdomicil befindet sich nun Badenerstrasse 579, Zürich 9 (bei E. Gatti).

3. April. Aus dem Vorstand der Baugenossenschaft Enge, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 219 vom 21. September 1931, Seite 2030), ist Julius Ammann infolge Todes ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt Karl Bachmann, von und in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

Manufakturwaren. — 3. April. Die Firma Abraham Weinberger, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 77 vom 1. April 1936, Seite 802), Handel in Manufakturwaren, hat ihr Geschäftslokal an die Ernastrasse 15 verlegt. Die Firma wird abgeändert in A. Weinberger.

3. April. Aus der Kommanditgesellschaft Suizer & Co. Clichéanstalt, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 194 vom 20. August 1938, Seite 1844), ist der Kommanditär Ernst Zbinden ausgetreten; seine Beteiligung und Prokura sind erloschen.

4. April. Die Aktiengesellschaft Fritz Wunderli Maschinenfabrik, in Uster (S. H. A. B. Nr. 113 vom 16. Mai 1939, Seite 1013), hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 27. Februar 1940 das Grundkapital von bisher Fr. 50,000 durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 100,000 erhöht. Es zerfällt in 200 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. In Anpassung hieran und die Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes wurden neue Statuten festgelegt, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende weitere Änderungen erfahren: Die Firma wurde abgeändert in «Uster» Werkzeugmaschinenfabrik A. G., vormals Aktiengesellschaft Fritz Wunderli («Uster» Fabrique de machines-outils S. A., ci-devant Société Anonyme Fritz Wunderli) («Uster» Machine Tool Works Limited, formerly Fritz Wunderli Limited). Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb des bisher unter dem Namen «Aktiengesellschaft Fritz Wunderli, Maschinenfabrik», in Uster geführten Unternehmens. Die Gesellschaft befasst sich mit der Fabrikation von Schleif- und andern Werkzeugmaschinen, der Uebernahme und Ausführung von Arbeiten der Maschinenbranche, dem Handel mit Maschinen, Schleifscheiben und Schleifprodukten und der Uebernahme von Vertretungen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1–5 Mitgliedern.

Uhren, Bijouterien, Edelsteine usw. — 4. April. Die Hora Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 104 vom 5. Mai 1938, Seite 1001), hat am 9. März 1940 in Anpassung an die Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes neue Statuten festgelegt. Die bisher eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: Der Gesellschaftszweck besteht: a. im Handel, vorzugsweise im Export von Uhren; b. im Handel, vorzugsweise im Export von Bijouterien, Silberwaren, Edelsteinen und verwandten Artikeln; c. in der Uebernahme von Vertretungen in verwandten Artikeln; d. in der Uebernahme von Vertretungen in verwandten Artikeln für Ägypten, Palästina und den Sudan; e. in der Vornahme aller kaufmännischen Geschäfte, welche die Verwirklichung der sub a) bis d) umschriebenen primären Gesellschaftszwecke zu fördern geeignet sind. Die das voll einbezahlte Grundkapital von Fr. 300,000 bildenden 60 Aktien zu Fr. 5000 lauten nun auf den Inhaber. Der Verwaltungsrat bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen sowie die Art der Zeichnung.

Graphisch-artistische Anstalt, Buchhandlung usw. — 4. April. Aus dem Verwaltungsrat der Art. Institut Orell Füssli A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 9 vom 12. Januar 1940, Seite 77), sind Hans Gut und Walter Groehli-von Orelli ausgeschieden. Die Unterschrift des erstern ist erloschen.

Asphalt- und Teerprodukte usw. — 4. April. In der Firma Meynadier & Cie. Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 14 vom 18. Januar 1940, Seite 114), Fabrikation von und Handel in Asphalt- und Teerprodukten usw., ist die Prokura von Leopold Meyer-Friedrich erloschen.

4. April. Die Pensionskasse der Beamten und Angestellten der Schweizerischen Nationalbank, Genossenschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1940, Seite 353), hat durch Urabstimmung vom 20. Februar 1940 eine partielle Revision ihrer Statuten beschlossen, wodurch die bisher publizierten Tatsachen jedoch keine Änderungen erfahren.

Därme. — 4. April. Inhaber der Firma W. Hofmann, in Zürich, ist Wilhelm Arnold Hofmann, von Wald (Zürich), in Zürich 7. Die Firma erteilt Einzelprokura an Max Allemann, von Welschenrohr (Solothurn), in Zürich. Vertretungen in Därmen. Freiestrasse 182.

Kosmetische Artikel. — 4. April. Inhaberin der Firma L. Schmid, in Zürich, ist Lilly Marie Schmid, von Hägglingen (Aargau), in Zürich 7. Vertretungen kosmetischer Artikel. Forchstrasse 3.

Baugeschäft. — 4. April. Die Firma Enrico Poletti, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1927, Seite 463), verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur Baugeschäft und erteilt Einzelprokura an Florindo Poletti, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich.

Nähr- und Stärkungsmittel. — 4. April. Die Firma Bernhard Müller, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 156 vom 7. Juli 1939, Seite 1426), Ver-

trieb von aller Art Nähr- und Stärkungsmittel, hat ihr Geschäftslokal an die Rosengartenstrasse 8, verlegt. Der Inhaber wohnt in Zürich 10.

4. April. Die **Progress-Käse Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 216 vom 15. September 1936, Seite 2193), Fabrikation von und Handel in Käse usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 29. Januar 1940 aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

4. April. Ueber den Inhaber der Firma **Paul Wiggenhauser, Möbelhaus zur Kornhausbrücke**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 127 vom 3. Juni 1936, Seite 1340), ist durch Verfügung vom 5. März 1940 der Konkurs erkannt worden.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

Chemisch-technische Produkte. — 1940. 3. April. Die Firma **Frau Maria Facini**, chemisch-technische Produkte, in Bern (S. H. A. B. Nr. 144 vom 23. Juni 1939, Seite 1301), wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gestrichen.

Manufakturwaren. — 4. April. Die Firma **Fritz Hermann**, Manufakturwaren, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 117 vom 21. Mai 1928, Seite 994), wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

4. April. Die **Schweizerische Zentralstelle der Lebensmittelimporteure «Cibaria»**, Genossenschaft, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 290 vom 8. Dezember 1939, Seite 2449), hat in der Generalversammlung vom 18. März 1940 beschlossen, ausser der deutschen, französischen und italienischen Firma auch eine Firma in englischer Sprache zu führen und zwar wie folgt: **Swiss Central Office of Foodstuff Importers «Cibaria»**. Art. 1 der Statuten wurde in diesem Sinne ergänzt.

4. April. Firma **Jungfraubahn-Gesellschaft**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 200 vom 28. August 1939, Seite 1785). Das Domizil der Gesellschaft befindet sich jetzt bei Fürsprecher E. Tenger, Schwanengasse 7.

4. April. Firma **Baumelster-Verband Bern**, Genossenschaft, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 83 vom 8. April 1938, Seite 794). Aus dem Vorstand sind Ferdinand Ess und Hans Leder, Beisitzer, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. In der Jahresversammlung vom 16. Februar 1940 wurden als neue Beisitzer gewählt: Johann Bühler, von Sigriswil, und Arnold Stoll, von Osterfingen; beide in Bern. Sie zeichnen kollektiv je mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

Kolonialwaren, Früchte, Gemüse. — 4. April. Die Firma **Wwe. Marie Jenni**, Kolonialwaren, Früchte- und Gemüsehandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 221 vom 21. September 1935, Seite 2366), wird infolge Abtretung des Geschäftes im Handelsregister gelöscht.

Petroleum, chemische Produkte. — 4. April. Die Firma **Thommen & Co.**, Kommanditgesellschaft, Handel in Petroleum- und chemischen Produkten, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 31 vom 7. Februar 1934, Seite 341), hat sich aufgelöst und wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Thommen und Zehntner», in Bern.

Gottfried Thommen, von Gelterkinden, in Zollikofen und Paul Zehntner, von Reigoldswil, in Bern, haben unter der Firma **Thommen & Zehntner**, in Bern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1940 ihren Anfang genommen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Thommen & Co.». Die Firma erteilt Einzelprokura an Roger Gottfried Thommen, in Grenchen und Pierre Marcel Thommen, in Köniz; beide von Gelterkinden. Handel in Petroleum und chemisch-technischen Produkten. Geschäftsdomizil: Bubenbergplatz 8.

Versicherungen. — 4. April. Inhaber der Firma **F. Wenger**, in Bern, ist Friedrich Wenger, von Blumenstein, in Muri bei Bern. Generalagentur der «VITA», Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft, in Zürich. Hirschengraben 6.

4. April. Die Firma **Aktiengesellschaft für billige Wohnungen**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 232 vom 4. Oktober 1923, Seite 1882), hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 13. März 1940 die Statuten revidiert und sie dem neuen Obligationenrecht angepasst. Die bereits publizierten Tatsachen haben folgende Änderungen erfahren: Die Gesellschaft bezweckt für unbemittelte Familien möglichst billige und gesunde Wohnungen zu beschaffen, sei es durch Kauf, Neubau oder Miete von dazu geeigneten Häusern. Das Aktienkapital beträgt wie bisher Fr. 103,250 und ist voll einbezahlt. Alle vom Gesetz vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr aus 5—7 (bisher 7—9) Mitgliedern.

Bureau Biel

Stoffe. — 1. April. Inhaber der Einzelfirma **Ernest Oehnliger**, in Biel, ist Friedrich Ernst Oehnliger, von Hagenbuch, in Biel. Handel mit Stoffen. Plänkestrasse 1.

Musikinstrumente. — 2. April. Die Einzelfirma **Helmrich Daenker**, Neubau, An- und Verkauf, sowie Reparaturen von sämtlichen Seiteninstrumenten, in Biel (S. H. A. B. Nr. 172 vom 26. Juli 1934, Seite 2086), wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

Bureau de Delémont

3 avril. La **Casse d'Epargne de Bassecourt**, société anonyme dont le siège est à Bassecourt (F. o. s. du c. du 29 juin 1939, n° 149, page 1343), a, dans son assemblée générale ordinaire du 16 mars 1940, réduit son capital-actions de 1,000,000 fr. à 500,000 fr., la valeur nominale de chaque action de 200 fr. étant réduite à 100 fr., puis augmenté le dit capital de 500,000 fr. à 750,000 fr. par l'émission de 500 actions au porteur de 500 fr. chacune. Le capital-actions de 750,000 fr. est divisé en 5000 actions au porteur de 100 fr. et 500 actions au porteur de 500 fr. Sur ce capital, un montant de 550,000 fr. est versé. L'article 5, al. 1, des statuts a été modifié: Le capital social est de 750,000 fr., divisé en 5000 actions de 100 fr. et 500 actions de 500 fr. Cinq actions de 100 fr. peuvent en tout temps être transformées en une action de 500 fr. Les autres faits publiés n'ont pas été modifiés.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

Horlogerie. — 4 avril. La raison **Albin Jobin**, à Saignelégier, fabrication de boîtes de montres en argent (F. o. s. du c. du 10 juin 1890, n° 87, page 453), est radiée ensuite de cessation de commerce.

4 avril. **Société Anonyme L. Maître et Fils, Manufacture d'Horlogerie Pronto (L. Maître et sons Limited, Pronto Watch Factory)**, ayant son siège au Noirmont (F. o. s. du c. du 15 mars 1923, page 517), a, par décisions de l'assemblée générale des actionnaires du 24 février 1940, adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. La version anglaise de la raison sociale a été modifiée en **L. Maître and Sons Limited, Pronto Watch Factory**. Les autres faits publiés antérieurement n'ont pas été modifiés.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1940. 3. April. **Volksbank Neuenkirch**, mit Hauptsitz in Neuenkirch und Zweigniederlassung in Reiden (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1939, Seite 1794). Als Präsident des Verwaltungsrates wurde gewählt: Jost Bachmann (bisher Vizepräsident), und als Vizepräsident: Dr. med. vet. Albert Kuhu, von Dottikon (Aargau), in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar unter sich kollektiv zu zweien.

3. April. **Genossenschaftsbäckerei Rickenbach**, Genossenschaft mit Sitz in Rickenbach (S. H. A. B. Nr. 55 vom 7. März 1930, Seite 496). Präsident ist nun Josef Bättig (bisher Vizepräsident); Vizepräsident ist Alois Bättig (bisher Kassier-Stellvertreter); Aktuar ist der bisherige Jakob Hüslar; Kassier und Geschäftsführer ist der bisherige Michael Hubermacher; alle sind von und in der Gemeinde Rickenbach. Unterschrift führt der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar; der Geschäftsführer-Kassier zeichnet einzeln. Peter Müller ist aus dem Vorstände ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

1940. 3. avril. Aux termes d'acte notarié du 29 mars 1940 la société anonyme **Société Continentale d'Appareils Mécaniques pour la Verrerie**, ayant jusqu'ici son siège à Bâle (F. o. s. du c. du 18 janvier 1936, n° 14, page 139), a transféré son siège social à Fribourg et modifié ses statuts. Les statuts primitifs portent la date du 26 novembre 1928 et ont été modifiés le 22 avril 1929, le 28 novembre 1931, le 28 juillet 1932, le 6 janvier 1934 et le 20 décembre 1935. Ils ont été abrogés le 29 mars 1940 et remplacés par les statuts adoptés à cette date par l'assemblée générale. La société a pour objet social l'étude, l'achat, l'exploitation, la cession sous toutes formes quelconques, la mise en valeur financière et éventuellement industrielle ou commerciale de tous brevets, licences, inventions ou procédés relatifs à des appareils mécaniques, machines ou instruments quelconques pour la verrerie. Elle pourra s'intéresser directement ou indirectement dans toutes entreprises ayant un objet similaire ou connexe. La société peut aussi avoir pour objet l'étude, la construction et l'exploitation par tous moyens de tous appareils mécaniques pour la verrerie et de tous objets ou machines annexes. Le capital social est de 250,000 fr., entièrement libéré, divisé en 1000 actions au porteur de 250 fr. chacune. Il existe, en outre, 3750 parts de fondateurs au porteur sans valeur nominale. Ces parts de fondateurs confèrent une participation aux bénéfices nets et une part de liquidation. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'au moins trois membres ou par un administrateur unique. Le conseil d'administration est composé actuellement de 3 membres: Traugott Holliger, président, de et à Bâle; Léon Gouy, de et à Genève; Omer Molle, citoyen belge, domicilié à Monceau (Belgique), les trois engageant la société valablement vis-à-vis des tiers par leur signature collective à deux. La signature d'Alphonse Wyss est radiée. Bureau de la société: Avenue St-Paul 3.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

Kleiderfabrikation. — 1940. 3. April. Die Kommanditgesellschaft **Weil, Bloch & Cie**, in Olten, Kleiderfabrikation (S. H. A. B. Nr. 51 vom 2. März 1933, Seite 507), hat sich aufgelöst und wird im Handelsregister gelöscht. Aktiven und Passiven werden gemäss Uebernahmevertrag vom 29. März 1940 von der neugegründeten Firma «Weil, Bloch & Co. Aktiengesellschaft», in Olten, übernommen.

Unter der Firma **Weil, Bloch & Co. Aktiengesellschaft** hat sich, mit Sitz in Olten, mit Errichtungsakt vom 29. März 1940, eine Aktiengesellschaft gebildet. Die Statuten tragen das Datum vom 29. März 1940. Die Gesellschaft bezweckt die Uebernahme und Weiterführung der bisher von der Firma «Weil, Bloch & Co.», in Olten, betriebenen Kleiderfabrikation und Besorgung von Façon-Arbeiten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu nominell Fr. 1000, welche voll libertiert sind. Von der bisherigen Kommanditgesellschaft «Weil, Bloch & Cie.», in Olten, werden gemäss Statuten und Uebernahmevertrag vom 29. März 1940 Aktiven, Waren, Maschinen, Debitoren usw. in Beträge von Fr. 164,087.10 und Passiven, bestehend in Banken, Kreditoren usw. im gleichen Betrage, übernommen. Im Passivbetrag ist ein Guthaben von Fr. 20,770.95 inbegriffen, wofür 20 Aktien zu Fr. 1000 auszugeben und Fr. 770.95 in bar bezahlt werden. Der Rest des Grundkapitals wurde bar libertiert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief, Publikationen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat von 1—3 Mitgliedern gehört zurzeit einzig an: Eugen Bloch, von Tramelan, in Olten, welcher die Gesellschaft durch Einzelunterschrift verpflichtet. Einzelprokura ist erteilt an Berthold Weil, von Rohr (Solothurn), in Olten. Geschäftslokal: Belchenstrasse 18.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Brennmaterialien usw. — 1940. 30. März. In der **Werner Steiner Aktiengesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 264 vom 11. November 1937, Seite 2499), Handel mit Brennmaterialien usw., wurden als weitere Verwaltungsratsmitglieder gewählt: André Peuteuil, französischer Staatsangehöriger, in Basel, als Delegierter, und Werner Steiner-Stirnmann, von Liesberg, in Basel. Präsident des Verwaltungsrates ist Fernand Paschoud. Der Delegierte führt Einzelunterschrift. Zur Prokuristin mit Einzelunterschrift wurde ernannt Gertrud Steiner-Stirnmann, von Liesberg, in Basel.

30. März. Die **Fell-Import A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 58 vom 5. März 1940, Seite 461), hat in der Generalversammlung vom 20. Dezember 1939 das Grundkapital von Fr. 2,500,000 durch Rückzahlung von je Fr. 18,000 auf die 125 Aktien von Fr. 20,000 um Fr. 2,250,000 auf Fr. 250,000 herabgesetzt, eingeteilt in 125 voll einbezahlte Inhaberk Aktien zu Fr. 2000. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Einhaltung der gesetzlichen Vorschriften wurde durch öffentliche Urkunde vom 18. März 1940 festgestellt.

Agenturen. — 30. März. Die Einzelfirma **A. Schubarth**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 178 vom 1. August 1936, Seite 1863), Agenturen, erteilt Prokura je zu zweien an Max Schubarth, Willy Schubarth Sohn und Bernhard Eberhardt, alle von und in Basel.

30. März. Jakob Itin-Schwyzler, von Arisdorf, in Binningen, und Fritz Itin-Ernst, von Arisdorf, in Zürich, haben unter der Firma **Strick- & Wirkwarenfabrik Mettlen (Thurgau)** J. Itin & Co Basel, in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Februar 1940 begonnen hat. Jakob Itin-Schwyzler ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Fritz Itin-Ernst ist Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 10,000 und führt Einzelprokura; er bringt auf Rechnung seiner Kommanditsumme Maschinen im Werte von Fr. 5000 ein. Fabrikation von Strick- und Wirkwaren. Nauenstrasse 41 (Bureau).

Sanitätsgeschäft usw. — 30. März. Der Inhaber der Einzelfirma **Fritz Steinmann**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 120 vom 24. Mai 1933, Seite 1255), Sanitätsgeschäft und orthopädische Werkstätte, ist nun geschieden. Die Prokura der Maria Elisabetha Steinmann-Amsler ist erloschen. Das Domizil befindet sich nunmehr Clarastrasse 11.

Herren- und Damenbekleidung usw. — 30. März. Ueber den Inhaber der Einzelfirma **W. Aht**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 190 vom 16. August 1938, Seite 1806), Handel in Herren- und Damenbekleidung usw., ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 8. März 1940 der Konkurs erkannt worden.

Baugeschäft. — 1. April. Einzelfirma **Paul Arbogast**, in Allschwil, mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 51 vom 2. März 1938, Seite 477), Baugeschäft. Das Domizil der Filiale befindet sich nunmehr Registrasse 61 (Bureau).

Seidenstoffe usw. — 1. April. In der **J. A. Scheps Aktiengesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 112 vom 18. Mai 1931, Seite 1072), Fabrikation und Vertrieb von Seidenstoffen usw., sind die Prokuren Samuel Scheps und David Tordjmann erloschen.

2. April. Die Einzelfirma **Basler Seif-Fabrik Rudolf Rensch**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 263 vom 15. Oktober 1910, Seite 1782), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Wirtschaftsbetrieb. — 2. April. Einzelfirma **Hagin-Moser**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 169 vom 23. Juli 1931, Seite 2052), Wirtschaftsbetrieb. Der Inhaber Albert Hagin lebt mit seiner Ehefrau Julie geb. Moser, nun in Gütertrennung.

Galvanische Anstalt. — 2. April. Aus der Kommanditgesellschaft **W. Bertschin & Co**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 304 vom 28. Dezember 1938, Seite 2793), galvanische Anstalt, ist der Kommanditär Johann Bertschin-Mauz infolge Todes ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 10,000 ist damit erloschen. Als neuer Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 3500 tritt in die Gesellschaft ein Ernst Selmoni-Bielser, von Pedrinat (Tessin), in Basel.

Bestecke usw. — 2. April. Die Einzelfirma **Israel Kahn**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 147 vom 27. Juni 1932, Seite 1371), Bestecke usw., ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Geschäftsbücherverkauf usw. — 2. April. Die Einzelfirma **Favet-Ackermann**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 74 vom 2. April 1937, Seite 755), Geschäftsbücherverkauf usw., ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma **O. Favet**.

Inhaber der Einzelfirma **O. Favet**, in Basel, ist Oskar Favet, von Ennetbürgen-Buochs, in Basel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma **Favet-Ackermann**. Geschäftsbücherverkauf, Neueinrichtung, Nachtragung von Buchhaltungen, Bilanzen und Revisionen. Nauenstrasse 77.

Liegenschaften. — 3. April. Die **My A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 39 vom 17. Februar 1936, Seite 387), Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 16. März 1940 aufgelöst worden.

3. April. Die **Holzvertriebs A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 154 vom 5. Juli 1939, Seite 1401), Kauf, Verkauf, Import und Export von Holz usw., ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 12. März 1940 aufgelöst worden.

Fürsorge für hilfsbedürftige Jugendliche. — 3. April. Aus der Kommission des Vereins **Jufa**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 216 vom 16. September 1937, Seite 2114), Fürsorge für hilfsbedürftige Jugendliche usw., ist Ernst König-Hagenbuch ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Mitglied der Kommission gewählt Jakob Forter-Mohler, von und in Basel; er führt die Unterschrift zusammen mit einem der andern Zeichnungsberechtigten.

Patente usw. — 3. April. Aus dem Verwaltungsrat der **JAD A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 285 vom 5. Dezember 1935, Seite 2970), An- und Verkauf und Ausbeutung von Patenten usw., ist Dr. Samuel Scheps-Scheps ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist die Prokura des David Tordjmann erloschen. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats ist nunmehr Ernst Ulrich Bartschi-Mutschler, von Eggwil, in Basel. Zum Prokuristen wurde ernannt Hans Kühner-Eckenstein, englischer Staatsangehöriger, in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal wurde verlegt nach St. Alban-Anlage 64.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

Chemische Produkte, Mundwasser usw. — 1940. 2. April. Die Firma **Karl Noll, Laboratorium Nolla**, Fabrikation und Handel von und in chemischen Produkten, speziell Mundwasser und Zahnpasta, in Neuwelt (Münchenstein) (S. H. A. B. Nr. 61 vom 14. März 1935, Seite 667), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bureaumaschinen usw. — 2. April. Die Firma **Fridolin Strittmatter**, Handel in Bureaumaschinen und Bureaubedarf, Generalvertretung der Skrebb-Heftapparate sowie Heftklammern für die ganze Schweiz, in Münchenstein (S. H. A. B. Nr. 261 vom 7. November 1938, Seite 2379), ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.

Bureaumaschinen usw. — 2. April. Inhaberin der Firma **Ida Strittmatter**, in Münchenstein, ist Ida Strittmatter, von Basel, wohnhaft in Münchenstein. Handel in Bureaumaschinen und Bureaubedarf, Generalvertretung der Skrebb-Heftapparate sowie Heftklammern für die ganze Schweiz. Bruckfeldstrasse 19.

3. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Montan-Union A.-G. (Union Minière et Métallurgique S. A.)** (Mining and Iron Works Union Ltd.), Beteiligung an Unternehmungen der Montan-Industrie und ihr angegliederter oder verwandter Industrien, Finanzierung solcher Unternehmungen sowie Durchführung von Finanzgeschäften, die sich auf solche Unternehmungen beziehen, in Binningen (S. H. A. B. Nr. 38 vom 15. Februar 1939, Seite 324), ist infolge Demission Dr. ing. F. Springorum, Dortmund, aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden: Erich Tgahrt, deutscher Staatsangehöriger, in Dortmund. Er führt die Unterschrift nicht.

Karamellen, Fliegeufänger. — 3. April. In der Firma **T. Kaiser, Aktiengesellschaft**, Herstellung und Vertrieb der Kaisers Brustkaramellen und Fliegeufänger, in Liestal (S. H. A. B. Nr. 146 vom 26. Juni 1935, Seite 1627), ist die Prokuraunterschrift des Rolf Kaiser erloschen.

3. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Kredit- & Industrie-gesellschaft (Société de Crédit et pour l'Industrie)**, mit Sitz in Glarus (S. H. A. B. Nr. 56 vom 8. März 1939, Seite 483), hat in der Generalversammlung vom 15. März 1940 ihren Sitz nach Birsfelden verlegt. Die ursprünglichen Statuten der Gesellschaft datieren vom 30. April 1907. Die Gesellschaft ist eine Finanzgesellschaft, mit dem Zweck, im In- und Ausland hauptsächlich die dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen zu betreiben und die damit verbundenen Geschäfte zu tätigen. Daneben kann die Gesellschaft die Verwaltung anderer Gesellschaften oder Vermögen, die Durchführung oder Vermittlung von Gründungen, die Kreditgewährung im In- und Ausland mit und ohne Beteiligungscharakter, sowie die Uebernahme von Treuhandsfunktionen ausüben. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 3,500,000, eingeteilt in 2500 Namenaktien zu Fr. 1400. Von jeder Aktie ist ein Betrag von Fr. 300 einbezahlt. Insgesamt ist das Kapital mit Fr. 750,000 liberrt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Verwaltungsratsmitglieder sind: Dr. Max Brugger, von Berlingen (Thurgau), in Basel, als Präsident; Dr. Alfred Wieland-Zahn, von Basel, nun in Arlesheim; Emil Respinger, von und in Basel, und Karl Geigy-Hagenbach, von und in Basel. Prokuristen sind: Walter Boerlin-Breunisen, Emil Bohny-Ranzenberger und Oscar Jäggi; alle von und in Basel. Die Verwaltungsräte Dr. Max Brugger, Dr. Alfred Wieland und Emil Respinger sowie die Prokuristen hievon zeichnen je zu zweien. Geschäftsdomizil: Muttenerstrasse 10, Birsfelden.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1940. 4. April. **Drogenhaus «Rito» Aktiengesellschaft**, mit Sitz in Stein am Rhein, Handel in Drogen und Chemikalien, Fabrikation von kosmetischen und pharmazeutischen Spezialitäten usw. (S. H. A. B. Nr. 52 vom 3. März 1938, Seite 487). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Albert Merz infolge Todes ausgeschieden.

4. April. **A.-G. für in- und ausländische Werte**, mit Sitz in Schaffhausen, Beteiligung an andern Unternehmungen (S. H. A. B. Nr. 232 vom 5. Oktober 1937, Seite 2240). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Dr. Ludwig Peyer-Reinhart ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

4. April. **«Sisal» Aktiengesellschaft («Sisal» Société anonyme)**, mit Sitz in Schaffhausen, Beteiligung an überseeischen Plantagegesellschaften usw. (S. H. A. B. Nr. 252 vom 28. Oktober 1937, Seite 2407). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Dr. Ludwig Peyer-Reinhart ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Maschinen und Instrumente. — 4. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Alfred J. Amster & Co.**, in Schaffhausen, Fabrik zur Herstellung von Materialprüfungs- und ähnlichen Maschinen und feimechanischen Instrumenten (S. H. A. B. Nr. 50 vom 29. Februar 1940, Seite 395), hat Kollektivprokura erteilt an Roger Paul Blumer, von Bournevesin (Bern), in Schaffhausen.

4. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **La Foncière et Financière S. A. (A.-G. für Boden- und Finanzanlagen)**, mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 246 vom 21. Oktober 1937, Seite 2355), ist der Präsident Dr. Ludwig Peyer-Reinhart aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Restaurant. — 1940. 1. April. Der Inhaber der Firma **Alfred Gass, Rest. Merkatorium**, Restaurant, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 209 vom 6. September 1924, Seite 1486), meldet die Verlegung des Geschäftslokales nach Bahnhofstrasse 4. Die Firma wird abgeändert in **A. Gass, Café Union**, und die Natur des Geschäftes in Restaurant-Café Union.

1. April. **Feldmühle A.-G. vormalis Loeb, Schoenfeld & Co. Rorschach (Feldmühle Limited, formerly Loeb, Schoenfeld & Co. Rorschach)** (Feldmühle S. A., ci-devant Loeb, Schoenfeld & Co. Rorschach), Aktiengesellschaft, mit Sitz in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 147 vom 28. Juni 1937, Seite 1513). David Schoenfeld, Präsident und Dr. Arthur K. Kühn, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des ersteren ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an den Verwaltungsrat Harry J. W. Syz, von und in Zürich.

1. April. **Vieh-zucht-genossenschaft Rössligass-Eschenbach**, Genossenschaft, mit Sitz in Rössligass-Eschenbach (S. H. A. B. Nr. 133 vom 10. Juni 1938, Seite 1278). Der bisherige Präsident Melchior Kuster ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Präsident gewählt Elias Büsser, von Amden, in Eschenbach. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

Chemische Produkte. — 1. April. Die Firma **Paul Kessler**, Handel mit chemischen Produkten, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 160 vom 12. Juli 1934, Seite 1336), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Ofenfabrikation. — 1. April. Die Firma **W. Lichtensteiger**, Ofenfabrikation, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 36 vom 13. Februar 1926, Seite 268), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Nadeln. — 2. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Nadag Wil**, in Wil (S. H. A. B. Nr. 246 vom 21. Oktober 1937, Seite 3355), hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 9. März 1940 den Art. 3 der Statuten revidiert. Dabei wurde das Grundkapital von bisher Fr. 70,000 auf den Betrag von Fr. 100,000 erhöht, durch Ausgabe von 30 weiteren mit 20 % einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Fr. 100,000 betragende Grundkapital zerfällt nunmehr in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. 41 Aktien sind voll liberrt; auf die restlichen 59 Aktien sind 20 % einbezahlt. Insgesamt sind also Fr. 52,800 einbezahlt. Einzelprokura ist erteilt an Hans Josef, von Zuzwil, in Wil.

Lebensmittel. — 3. April. Inhaber der Firma **Jean Benz**, in St. Gallen, ist Jean Benz-Dietrich, von und in St. Gallen. Die Firma erteilt Einzelprokura an Frau Marta Benz, von und in St. Gallen. Handel in Lebensmitteln; Speisergasse 9.

Kolonialwaren. — 3. April. Inhaber der Firma **Hans Mastai**, in Gossau, ist Hans Mastai, von Bischofszell (Thurgau), in Gossau. Kolonialwaren; Dorfplatz.

3. April. **Buchdruckerei Flawil A.-G.**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Flawil (S. H. A. B. Nr. 18 vom 23. Januar 1930, Seite 155). Der Präsident Ernst Hermann Zellweger, Jakob Zäch und Adolf Bühler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des erstern ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt Adolf Bühler, von Henau und Hombrichtikon, in Uzwil-Henau; Emil Saxer, von St. Gallen und Altstätten, in St. Gallen, und Stadtrat Dr. Ernst Graf, von Rebstein, in St. Gallen. Zum Präsidenten wurde gewählt das bisherige Verwaltungsratsmitglied Albert Stahel, von Turbenthal, in Flawil. Präsident und Geschäftsführer zeichnen einzeln.

3. April. **Darlehenskasse Engelburg**, Genossenschaft, mit Sitz in Engelburg (Gemeinde Gaiserwald) (S. H. A. B. Nr. 103 vom 4. Mai 1938, Seite 997). Der bisherige Aktuar Johann Osterwalder ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Aktuar gewählt Joseph Schneider, von Gonten, in Engelburg. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv je zu zweien.

3. April. **Allgemeiner Konsumverein Neuhaus-Eschenbach**, Genossenschaft, mit Sitz in Eschenbach (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1940, Seite 46). Die Unterschrift von Ferdinand Hüppi, Präsident, ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt Gottlieb Kuster, von und in Eschenbach. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit Aktuar oder Kassier.

3. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Strassenbau & Beton A.-G.**, mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 153 vom 5. Juli 1937, Seite 1580), hat in den Generalversammlungen vom 25. November 1939 und 7. März 1940 die Statuten revidiert und solche dem neuen Recht angepasst. Darnach bezweckt die Gesellschaft die Ausführung von Strassenbauten, Tiefbau und Betonarbeiten. Sie ist berechtigt, auch andere, verwandte Branchen aufzunehmen und alle Geschäfte zu betreiben, welche mit dem Gesellschaftszweck im Zusammenhang stehen und geeignet sind, diesen zu fördern. Die Unterschrift für die Gesellschaft führen die Mitglieder des Verwaltungsrates je einzeln. Neu wurde als Mitglied und zugleich als Vizepräsident des Verwaltungsrates gewählt Dr. Karl Eberle, von und in St. Gallen. Der Genannte, sowie das bisher kollektivzeichnungsberechtigte Mitglied des Verwaltungsrates Oskar Rieder führen Einzelunterschrift. Der Präsident des Verwaltungsrates, Jakob Frei, wohnt in Thalwil.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1940. 29. März. Die Genossenschaft unter der Firma **Bellaval Alkoholfreies Hotel & Volksheim in St. Moritz**, mit Sitz in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1934, Seite 2409), hat in ihrer Generalversammlung vom 7. Oktober 1939 neue Statuten genehmigt. Die Firma lautet nunmehr **Genossenschaft Alkoholfreies Hotel und Volksheim Bellaval St. Moritz**. Die Genossenschaft bezweckt Erwerb, Pacht und Betrieb von alkoholfreien Gaststätten mit Gemeindestube und Jugendherberge im Sinne der Bestrebungen der Schweiz. Stiftung zur Förderung von Gemeindestuben und Gemeindefhäusern. Sie kann sich auch an gleichartigen Unternehmungen beteiligen. Die Genossenschaft arbeitet auf gemeinnütziger Grundlage; jede Gewinnverteilung ist ausgeschlossen. Jedes Mitglied ist verpflichtet, wenigstens einen unverzinslichen Anteilsschein zu Fr. 10 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen entweder schriftlich oder durch Veröffentlichung in der «Lugadinerpost», die Bekanntmachungen an Dritte im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Genossenschaft wird verpflichtet durch die Kollektivunterschrift des Präsidenten oder Vizepräsidenten mit dem Kassier oder Aktuar. Die Unterschriften von Dr. Lili Bernhard, Dr. Walter Scheitlin und Otto Wolte sind erloschen. Der Vorstand wurde neu bestellt. Folgende Personen sind zeichnungsberechtigt: Arnold Rietmann, von St. Gallen, in St. Moritz, Präsident; Guido Schmidt, von Filisur, in St. Moritz, Vizepräsident; Fritz Tobler, von Teufen (Appenzell), in St. Moritz, Kassier; Ernst Bächler, Aktuar, bisher.

2. April. Unter der Firma **Cassa d'Imprest Surrein**, hat sich nach Massgabe des Art. 828 und ff. Schweiz. Obligationenrecht eine Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht ihrer Mitglieder gebildet, mit Sitz und Gerichtsstand in Surrein (Gemeinde Somvix). Die Statuten datieren vom 25. März 1940. Die Genossenschaft ist auf folgenden Genossenschaftsbezirk beschränkt: Dorfschaft Surrein, und hat den Zweck: a) ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschafts- und Geschäftsbetriebe nötigen Darlehen zu beschaffen; b) jedermann Gelegenheit zu geben, seine müssig liegenden Gelder gegen Sparkassabüchlein, Obligationen- und Konto-Korrent-Büchlein verzinslich anzulegen; c) ein unteilbares Genossenschaftsvermögen anzusammeln. Einen Geschäftsgewinn zu erzielen wird nicht beabsichtigt. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Geschäftsanteile von Fr. 100. Die Mitglieder haften für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch. Alle gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern. Die Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar kollektiv je zu zweien. Der Vorstand wurde wie folgt bestellt: Joseph Tgetgel, von Somvix, Präsident; Mathias Cadruvi, von Ruschein, Vizepräsident, und Julius Schlanser, von Somvix, Aktuar; alle wohnhaft in Surrein.

2. April. «Strassenbau & Beton A.-G.» mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Chur unter der Firma **Strassenbau & Beton A.-G. Zürich, Zweigniederlassung Chur** (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1940, Seite 47). Die Gesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 25. November 1939 neue Statuten genehmigt. Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Strassenbauten, Tiefbau und Betonarbeiten. Sie ist berechtigt, auch andere, verwandte Branchen aufzunehmen und alle Geschäfte zu betreiben, welche mit dem Gesellschaftszweck im Zusammenhang stehen und geeignet sind, diesen zu fördern. Durch Beschluss des Verwaltungsrates kann die Gesellschaft Zweigniederlassungen errichten, sowie sich an ähnlichen

Unternehmungen beteiligen. Die Unterschrift für die Gesellschaft führen die Mitglieder des Verwaltungsrates je einzeln. Der Verwaltungsrat kann auch Einzel- oder Kollektivprokura erteilen. Neu wurde als Mitglied und zugleich als Vizepräsident des Verwaltungsrates gewählt: Dr. Karl Eberle, von und in St. Gallen. Dieser sowie das bisher kollektiv zeichnungsberechtigte Mitglied des Verwaltungsrates Oskar Rieder, führen Einzelunterschrift. Der Präsident des Verwaltungsrates, Jakob Frei, wohnt in Thalwil.

Immobilien-genossenschaft. — 2. April. **Genossenschaft «Rohana»**, in Chur (S. H. A. B. Nr. 177 vom 1. August 1933, Seite 1870). Aus dem Vorstand ist Adolf Wohler ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Vorstand wurde wie folgt neu bestellt: Walter Sulser, Präsident, bisher; Dr. med. dent. Georges Jeger, von Rhäzüns, Vizepräsident, und Ing. Emanuel Willi, von Ems, beide wohnhaft in Chur. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit einem weiteren Mitglied des Vorstandes.

Aargau — Argovie — Argovia

Restaurant. — 1940. 1. April. Die Firma **Holliger-Reber**, Restaurant zum Salmen, mit Sitz in Rheinfelden (S. H. A. B. Nr. 300 vom 23. Dezember 1935, Seite 3144), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. April. **Korbwarenfabrik Reimann G. m. b. H.**, Herstellung und Vertrieb von Korbwaren aller Art, mit Sitz in Frick (S. H. A. B. Nr. 217 vom 16. September 1938, Seite 2006). In der Gesellschafterversammlung vom 19. Januar 1940 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation des Unternehmens ist durchgeführt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

Bücher usw. — 2. April. Die Firma **Leo Bandschapp**, Auslieferung des Verlages «Ars Sacra» Josef Müller, München, mit Sitz in Baden (S. H. A. B. Nr. 46 vom 24. Februar 1939, Seite 391), hat ihren Sitz nach Zürich verlegt. Nachdem die Firma seit 26. März 1940 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 73 vom 29. März 1940, Seite 578), wird sie im Register des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

2. April. Die von der Firma **Eisenhandlung Frickart Aktiengesellschaft**, mit Sitz in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 15 vom 19. Januar 1940, Seite 124), an Willy Sommer erteilte Prokura ist erloschen.

2. April. Die von der Firma **Schraubenfabrik Eva A. G. (vormals E. Vogel)** Schraubenfabrikation und Facondreherei, Fabrikation von Maschinen und Werkzeugen für die Metallbearbeitung, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Aarau (S. H. A. B. Nr. 244 vom 19. Oktober 1937, Seite 2338), an Klara Berner erteilte Prokura ist erloschen. Volle Einzelunterschriftsberechtigung ist an Clara Vogel, von Kolliken, in Aarau, und Kollektivprokura an Klara Berner, von Unterkulm, in Dietikon; Carl Leisinger, von und in Basel, und Walter Wildi, von und in Schafisheim, erteilt worden.

2. April. Die Firma **Brauerei Feldschlösschen**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Rheinfelden (S. H. A. B. Nr. 300 vom 23. Dezember 1937, Seite 2832), erteilt Kollektivprokura an Dr. Max Wüthrich, von Trub (Bern), in Rheinfelden.

2. April. «Trieur», Schweizerische Stiftung für Prüfung land-, milch- und forstwirtschaftlicher Maschinen und Geräte, Stiftung mit Sitz in Brugg (S. H. A. B. Nr. 245 vom 19. Oktober 1936, Seite 2460). An Stelle von Antoine Morard, welcher infolge Rücktrittes aus dem Ausschuss des Stiftungsrates ausgeschieden und dessen Unterschrift erloschen ist, wird als neues Mitglied Paul Chavan, von Pully (Vaud), in Marcellin-sur-Morges gewählt. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem andern Mitglied des Stiftungsratsausschusses. Ferner ist Dr. Victor Fehr als Mitglied des Ausschusses des Stiftungsrates zurückgetreten; seine Unterschriftsberechtigung wird daher gelöscht.

2. April. Die **Neue Milchverwertungsgenossenschaft Reinach**, mit Sitz in Reinach (Aargau) (S. H. A. B. Nr. 297 vom 20. Dezember 1937, Seite 2790), hat ihren Vorstand neu bestellt. Präsident ist Josef Kleeb, von Altbrunn (Luzern); Vizepräsident ist Reinhold Merz, von Reinach (Aargau); Aktuar ist Paul Hauri, von Reinach (Aargau); alle wohnhaft in Reinach (Aargau). Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

Bonbons, Biscuits, Waffeln. — 2. April. **A. Schnebli's Söhne, Aktiengesellschaft**, Bonbons-, Biscuit- und Waffelfabriken, mit Sitz in Baden (S. H. A. B. Nr. 119 vom 26. Mai 1937, Seite 1220). In der Generalversammlung vom 9. März 1939 wurden die Statuten teilweise revidiert, wodurch indessen die früher publizierten Tatsachen keine Änderungen erfahren haben.

2. April. In der Firma **Aktiengesellschaft Hunziker & Cie. Zürich, Baustofffabriken Brugg und Olten**, Herstellung von Kunststein- und Zementwaren jeder Art, sowie der Handel in diesen Fabrikaten, mit Hauptsitz in Zürich, und Zweigniederlassung in Brugg (S. H. A. B. Nr. 60 vom 12. März 1940, Seite 475), wohnt der Zeichnungsberechtigte Rudolf Haller nunmehr in Olten.

Graphische Kunstanstalt. — 2. April. Die von der Firma **A. Trüb & Cie.**, Graphische Kunstanstalt, Kommanditgesellschaft mit Sitz in Aarau (S. H. A. B. Nr. 110 vom 12. Mai 1938, Seite 1067), an Karl Diem erteilte Prokura ist erloschen. Dagegen wurde Kollektivprokura an Werner Ley, von Oberwil (Baselland), in Buchs b. Aarau, und an Hans Widmer, von Sumiswald, in Aarau, erteilt.

Chemische und pharmazeutische Produkte. — 3. April. Die Firma **Aktiengesellschaft vormals B. Siegfried**, Fabrikation chemischer und pharmazeutischer Produkte, Handel mit solchen und mit Drogen, mit Sitz in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 52 vom 3. März 1939, Seite 447), erteilt Kollektivprokura an Dr. Bert Siegfried, von und in Zofingen.

Tessin — Tessin — Ticino Ufficio di Faido

Comestibili. — 1940. 4 aprile. La ditta individuale **Imperatori Antonio**, negozio di comestibili, con sede in Pollegio (F. u. s. d. e. del 10 giugno 1921, n° 145, pag. 1166), viene radiata in seguito a decesso del titolare.

Comestibili, ecc. — 1940. 4 aprile. La ditta individuale **Forni Flaminia**, con sede in Pollegio (F. u. s. d. e. del 27 ottobre 1883), viene radiata ad istanza della titolare, in seguito a cessione del commercio al figlio Ferdinando Forni, il quale assume l'attivo ed il passivo, rinunciando all'iscrizione a registro di commercio, avuto riguardo alla modesta cifra d'affari realizzata dal negozio.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Avenches

Transports. — 1940. 4 avril. La raison Ernest Thévoz, transports en tous genres, à Avenches (F. o. s. du c. du 14 septembre 1937, n° 214, page 2100), est radiée ensuite de cessation de commerce.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

4 avril. La raison Ami Bornet, Forge des Moulins, maréchalerie, charonnage et fabrication de skis, aux Moulins rière Château-d'Oex (F. o. s. du c. du 19 octobre 1937, n° 244, page 2339), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Ami Bornet et Fils, Forge des Moulins».

Ami Bornet, père, et Ami Bornet, fils; tous deux de Château-d'Oex, domiciliés aux Moulins, commune de Château-d'Oex, ont constitué aux Moulins rière Château-d'Oex, sous la raison sociale **Ami Bornet et Fils, Forge des Moulins**, une société en nom collectif, commencée le 1^{er} mars 1940. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison: «Ami Bornet, Forge des Moulins», laquelle est radiée. Maréchalerie, charonnage et fabrication de skis.

Bureau de Moudon

Chapellerie, confections. — 4 avril. Le chef de la maison **M. Gaillard**, à Moudon, est Maurice Gaillard, d'Echallens, domicilié à Moudon. Chapellerie, confections. Rue St-Bernard 9.

Bureau de Payerne

3 avril. La société coopérative **Moulin agricole de Payerne** dont le siège est à Payerne (F. o. s. du c. du 21 juillet 1930, n° 167, page 1547), fait inscrire que la signature d'Elie Vorlet, secrétaire, est éteinte. Alfred Renevey, de Fétigny, son domicile, a été nommé comme secrétaire. La signature sociale appartient au président et au secrétaire signant collectivement. Le président est toujours Louis Curty, à Cousset.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

Gewinnung elektrischer Energie usw. — 1940. 4. April. **Ilsee-Turtmann, Aktiengesellschaft**, in Oberems (S. H. A. B. Nr. 143 vom 21. Juni 1924, Seite 1060, und Nr. 78 vom 3. April 1939, Seite 683). Jakob Heusser-Staub, in Uster, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Die Generalversammlung vom 15. März 1940 wählte neu in den Verwaltungsrat der Gesellschaft als geschäftsführendes Mitglied Dipl. Ing. Werner Kurz, von Zürich, in Neuhausen am Rheinfall, mit Kollektivzeichnung mit dem Vizepräsidenten oder mit einem geschäftsführenden Verwaltungsratsmitglied oder mit einem Prokuristen der Gesellschaft. Das geschäftsführende Mitglied Dr. Julius Weber ist als solches zurückgetreten, bleibt aber weiterhin Mitglied des Verwaltungsrates. Seine Unterschrift ist erloschen.

Bureau de St-Maurice

4 avril. **Société Centrale de Laiterie à Monthey**, société coopérative à Monthey (F. o. s. du c. du 13 octobre 1930, n° 239, page 2087). Camille Martin, secrétaire du comité, est démissionnaire. Sa signature est radiée. Il est remplacé comme secrétaire par Edouard Donet, fils de Joseph, de et à Monthey. La société est engagée par la signature collective du président Basile Clavien et du secrétaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

Société immobilière. — 1940. 2 avril. **Montalto S.A.**, société anonyme à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 28 décembre 1931, n° 301, page 2782). Les bureaux sont transférés de la Rue de la Côte 17 au Plan n° 3.

Produits cosmétiques et hygiéniques. — 3 avril. La société en nom collectif **Loewer et Griffond «Produits Elgine»**, fabrication de produits cosmétiques et hygiéniques, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 20 octobre 1938, n° 246, page 2251), étant dissoute, cette raison est radiée. L'actif et le passif sont repris par la raison «Produits Elgine» L. Loewer inscrite ce jour.

Le chef de la maison «Produits Elgine» L. Loewer, Neuchâtel, est Lucien Loewer, de Lavigny (Vaud), domicilié à Neuchâtel. Cette maison a repris l'actif et le passif de la raison «Loewer et Griffond» «Produits Elgine», radiée ce jour. Fabrication de produits cosmétiques et hygiéniques. Rue du Roc n° 2 et 3.

3 avril. La **Société Immobilière de la Colombière**, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 8 mars 1898, n° 71, page 291, et 28 novembre 1938, n° 279, page 2531), a, dans son assemblée générale du 29 mars 1940, révisé ses statuts pour les adapter aux dispositions nouvelles du Code des obligations. Les modifications apportées n'intéressent pas les tiers et les faits publiés ne sont pas modifiés par cette révision. Le capital social de 150,000 fr. est divisé en 150 actions nominatives de 1000 fr., entièrement libérées.

Genève — Genève — Ginevra

1940. 21 mars. La **Société Immobilière Rue Pierre Fatjo 8**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 12 janvier 1940, page 79), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 7 mars 1940, décidé: 1° De transformer les 10 actions de 1000 fr. chacune, formant le capital social, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. 2° De porter le capital social de 10,000 fr. à 50,000 fr. par l'émission de 40 actions nouvelles de 1000 fr. chacune, au porteur, toutes entièrement libérées par compensation avec partie de créances contre la société. 3° D'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les publications précédentes se trouvent modifiées sur les points suivants: Le capital social est de 50,000 fr. entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune. Les actions sont au porteur. Les publications de la société sont valablement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres.

Entreprise de serrurerie, etc. — 3 avril. La raison **Louis Thibault**, entreprise de serrurerie, à Genève (F. o. s. du c. du 29 octobre 1935, page 2661), est radiée ensuite d'association du titulaire. Son actif et son passif sont repris par la société en nom collectif «Thibault et Lanzoni», à Genève, ci-après inscrite.

Louis-Philippe Thibault, de et à Genève, séparé de biens de Rose-Marguerite née Jaquier, et Dante Lanzoni, de nationalité italienne, à Chêne-Bourg, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Thibault et Lanzoni**,

une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} avril 1940 et qui a repris, dès cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «Louis Thibault» ci-dessus radiée. Entreprise de serrurerie et construction métallique. Rue du Môle 38.

3 avril. **Chambre de la Bourse de Genève Société Coopérative**, à Genève, (F. o. s. du c. du 29 juillet 1939, page 1597). Jean-Louis Micheli, de Genève, à Jussy, a été nommé membre du conseil. Maurice Ferrier (inscrit) a été nommé président du conseil. Charles Gautier, membre et président du conseil, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints. La société est valablement engagée par la signature collective à deux des administrateurs, dont l'un d'eux devra être un des membres du bureau.

3 avril. Aux termes de procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 29 mars 1940, la société anonyme dite **Le Bols, Participation à son Industrie et à son Exploitation S. A.**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 5 novembre 1935, page 2723), a décidé: 1° De transformer les 90 actions de 1000 fr. chacune, formant son capital social, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur; 2° D'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social de 90,000 fr. est entièrement libéré. Il est divisé en 90 actions au porteur de 1000 fr. chacune. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres (au lieu de 2 à 5). L'administrateur Robert-Eugène Le Comte, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Edouard Bernard, jusqu'ici président (inscrit), reste administrateur unique et continue à signer individuellement.

3 avril. La **Société Immobilière de Montbrillant**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 22 juin 1937, page 1452), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 12 mars 1940, décidé: 1° De porter son capital social de 30,000 fr. à 50,000 fr. par l'émission de 20 actions de 1000 fr. au porteur, toutes entièrement libérées par compensation d'une créance due par la société; 2° De convertir les 60 actions anciennes de 500 fr. au porteur, en 30 actions de 1000 fr. échangées à raison de 2 actions anciennes de 500 fr. contre une action nouvelle de 1000 fr. En outre la société a adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. La société a pour objet l'acquisition, la construction, la possession, l'exploitation et la vente d'immeubles dans le canton de Genève et spécialement l'exploitation de l'immeuble qu'elle possède à Genève, rue de Montbrillant 12 (parcelle actuelle 3824 de 2 ares, 57 mètres avec bâtiments). Le capital social est de 50,000 fr. entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune. Les actions sont au porteur. Les publications de la société sont valablement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. L'administration désigne les personnes autorisées à représenter et obliger la société vis-à-vis des tiers et leur confère la signature sociale, individuelle ou collective. Pierre Choisy, président, et Edouard Dumont, secrétaire (tous deux inscrits), restent seuls administrateurs, mais avec signature sociale individuelle. Leurs pouvoirs sont modifiés en conséquence.

3 avril. La **Société Immobilière Pré L'Evêque-Ouest**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 mars 1931, page 661), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 12 mars 1940, décidé: 1° De porter son capital de 12,000 fr. à 50,000 fr. par l'émission de 38 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, toutes entièrement libérées par compensation d'une créance due par la société. 2° De convertir les 12 actions anciennes de 1000 fr. chacune, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. 3° D'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social est de 50,000 fr., entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune. Les actions sont au porteur. Les publications de la société sont valablement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. L'administration désigne les personnes autorisées à représenter et obliger la société vis-à-vis des tiers et leur confère la signature sociale, individuelle ou collective. Il n'est rien changé aux pouvoirs des administrateurs actuellement en fonctions. Adresse de la société: Rue de la Corratierie 20 (régie Choisy, Dumont et Cie).

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances

Société anonyme Modern-Cinéma S.A., Montriond-Lausanne

(Publication faite en application de l'art. 21 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 20 février 1918 concernant la communauté des créanciers.)

Dans leur assemblée du 21 mars 1940, les obligataires de la société sus-nommée ont décidé la réduction de moitié de la valeur nominale de leurs titres, qui a été abaissée à fr. 250. —. Dans la même assemblée, ils ont constaté que le capital actuellement en circulation s'élève à fr. 41,500. —, divisé en 116 obligations nominatives de fr. 250. —.

Lausanne, le 5 avril 1940.

(A. A. 77)

Le représentant des créanciers et de la débitrice.

Rola S.A., Chêne-Bougeries (Genève)

Réduction du capital social et avis aux créanciers, conformément à l'article 733 C.O.

Première publication.

L'assemblée générale extraordinaire du 5 avril 1940 a décidé de réduire le capital social de la société de fr. 500,000 à fr. 100,000 par le rachat et l'annulation subséquente de 400 actions de nom. fr. 1000 chacune.

Conformément à l'article 733 C.O. les créanciers de la société sont avisés que dans les deux mois qui suivront la troisième publication dans la Feuille officielle suisse du commerce ils pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis.

(A. A. 78°)

Rola S.A.

Le Conseil d'administration.

Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Zürich

Aktiven			Bilanz per 31. März 1940		Passiven		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	804,497	70	Kontokorrentkreditoren auf Sicht			4,297,793	85
Coupons	1,112	20	Sparkassa			14,043,942	68
Bankendebitoren auf Sicht	617,470	53	Einlagehefte			719,291	05
Wechsel	21,652	05	Obligationen:				
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	3,485,341	06	a) Kassaobligationen	Fr. 56,005,500.—			
dacon gegen hypothek. Deckung Fr. 2,548,750.30			b) Serienobligationen	» 43,519,500.—		99,525,000	—
Darlehen mit Deckung	1,468,087	84	Pfandbriefdarlehen			38,000,000	—
dacon gegen hypothek. Deckung Fr. 1,319,497.84			Sonstige Passiven			2,358,179	55
Hypothekaranlagen	170,104,474	50	Aktienkapital			18,000,000	—
Wertschriften	3,731,255	—	Reserven:				
Bankgebäude	2,200,000	—	Reservefonds	Fr. 4,000,000.—			
Sonstige Aktiven	1,176,197	86	Ausserordentlicher Reservefonds	» 2,000,000.—			
			Gewinnsaldo	» 655,881.61		6,655,881	61
Kautionen: Fr. 186,020.—			Kautionen: Fr. 186,020.—				
						183,600,088	74

Schweizerisch-Argentinische Hypothekenbank, Zürich

Aktiven			Semester-Bilanz per 31. Dezember 1939		Passiven		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Kasse	82,159	17	Kreditoren auf Sicht			453,176	26
Bankendebitoren auf Sicht	808,350	89	Obligationen-Anleihen			4,074,500	—
Andere Bankendebitoren	1,000,000	—	Sonstige Passiven			1,113,342	99
Konto-Korrent-Debitoren, ohne Deckung	975,110	—	Aktienkapital			18,020,000	—
Hypothekaranlagen	13,623,296	35	Reserven			480,356	32
Wertschriften	1,840,332	85					
Beteiligungen	306,143	90	Der Peso ist wie in der Jahres Bilanz per 30. Juni 1939 umgerechnet mit Fr. 1.—				
Liegenschaften	5,108,047	20					
Sonstige Aktiven	397,935	21					
	24,141,375	57				24,141,375	57

Société Genevoise d'Instruments de Physique, Genève

Actif			Bilan au 30 septembre 1939		Passif		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Terrains	813,800	10	Capital			4,000,000	—
Immeubles Gourgas et Châtelaine	1,106,183	25	Réserve générale			357,193	30
(assurés pour fr. 3,050,000.—)			Réserve spéciale			300,000	—
Machines-outils	1,512,588	15	Emprunts hypothécaires			571,000	—
Installations	1	—	Dividende			2,727	40
Outils	1	—	Fonds de prévoyance pour le personnel			8,425	—
Mobilier	1	—	Créanciers divers			1,960,060	23
Dessins, modèles et brevets	1	—	Avances sur commandes			1,215,492	37
Magasins et marchandises en consignation	1,844,691	10	Profits et pertes			1,976,186	19
Fabrication	1,611,620	70					
Titres	25,005	—					
Débiteurs divers	1,602,869	41					
Banques	1,683,116	75					
Traites et remises	117,761	60					
Caisse et chèques postaux	73,144	43					
Cautionnements fr. 387,963.—			Cautionnements fr. 387,963.—				
	10,391,084	49				10,391,084	49
Doit			Compte de profits et pertes au 30 septembre 1939		Avoir		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Amortissements industriels	908,745	05	Solde exercice 1937/38			52,796	04
Réserve générale (Art. 671 C. O.)	50,732	25	Produit brut d'exploitation			1,923,390	15
Dividende 5%	200,000	—					
Tantièmes, droit statutaire 10 %	76,391	30					
Superdividende 3,51 %	140,425	55					
Fonds de prévoyance	250,000	—					
Réserve générale 10 % sur fr. 466,816.85	46,681	70					
Réserve spéciale	250,000	—					
Solde à nouveau	53,210	34					
	1,976,186	19				1,976,186	19

Società Elettrica Sopracenerina, Locarno

Attivo			Bilancio al 31 dicembre 1939		Passivo		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Impianti di produzione e concessioni	1,375,816	20	Capitale sociale			2,750,000	—
Linee primarie	1,119,889	85	Fondo di riserva generale			304,086	80
Stazioni trasformatrici	1,037,246	25	Obbligazioni			3,431,000	—
Reti secondarie	1,791,273	45	Creditori			123,004	58
Immobili	485,000	—	Utile netto			207,478	07
Contatori	218,271	60					
Mobili	1	—					
Attrezzi, utensili e strumenti	1	—					
Magazzino	191,615	50					
Cassa	1,368	85					
Chèques postali	6,829	84					
Banche	38,523	35					
Debitori	81,511	10					
Abbonati	468,221	46					
	6,815,569	45				6,815,569	45
Dare			Conto profitti e perdite al 31 dicembre 1939		Avere		
	Fr.	Ct.				Fr.	Ct.
Spese generali:			Saldo esercizio precedente			5,437	81
Imposte, tributi e compens. ai comuni Fr. 220,128.85			Vendita energia			1,669,625	03
Diverse	192,529.77	62	Noleggio contatori			52,243	10
Spese d'esercizio	212,953	55	Affitti			35,083	95
Mantenimenti	169,861	95	Introiti diversi			7,289	95
Interessi	154,259	35					
Acquisto energia	200,585	35					
Ammortamenti	411,882	95					
Utile netto	207,478	07					
	1,769,679	84				1,769,679	84

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Gesandtschaften und Konsulate
Légations et Consuls — Legazioni e Consolati

Herr Sho Kurihara hat dem Bundesrat am 21. März 1940 nebst dem Abberufungsschreiben seines Vorgängers, Herrn Eiji Amau, sein Beglaubigungsschreiben als ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister von Japan bei der Schweizerischen Eidgenossenschaft überreicht.

Dem mit der Leitung des französischen Konsulates in Zürich, mit Amtsbefugnis über die Kantone Zürich, Schwyz, Glarus, Zug, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh. und I.-Rh., St. Gallen, Graubünden (ohne den Bezirk Moesa) und Thurgau betrauten Herrn Roger Garreau, Botschaftsrat I. Kl. und Berufsgeneralkonsul, wird das Exequatur erteilt.

Dem mit der Leitung des französischen Konsulates in Lausanne, mit Amtsbefugnis über die Kantone Waadt und Wallis betrauten Herrn Gilbert Arvengas, Berufsgeneralkonsul, wird das Exequatur erteilt.

Dem an Stelle des an einen andern Posten berufenen Herrn Renato Bova-Scoppa zum Berufsgeneralkonsul von Italien in Genf, mit Amtsbefugnis über den Kanton Genf ernannten Herrn Luigi Cortese wird das Exequatur erteilt. 81. 8. 4. 40.

M^r Sho Kurihara a remis au Conseil fédéral le 21 mars 1940 les lettres l'accréditant en qualité d'envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire du Japon près la Confédération suisse. Il a remis en même temps les lettres de rappel de son prédécesseur, M^r Eiji Amau.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M^r Roger Garreau, conseiller d'Ambassade de 1^{re} classe et consul général de carrière, chargé du consulat de France à Zurich, avec juridiction sur les cantons de Zurich, Schwyz, Zoug, Glaris, Schaffhouse, Appenzell Rh. ext. et Rh. int., St-Gall, Grisons (sans le district de la Moësa) et Thurgovie.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M^r Gilbert Arvengas, consul général de carrière, chargé du consulat de France à Lausanne, avec juridiction sur les cantons de Vaud et du Valais.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M^r Luigi Cortese, nommé consul général de carrière d'Italie à Genève, avec juridiction sur le canton de Genève, en remplacement de M^r Renato Bova-Scoppa, appelé à un autre poste. 81. 8. 4. 40.

Vom schweizerischen Geldmarkt

Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz			Privatsätze im Ausland				
Bankdiskonto	Privatsatz	Tägliches Geld	Paris	London	Berlin	Amsterdam	New York
%	%	%	%	%	%	%	%
8. III. 1 1/2	1 1/4	—	7. III. 1940 1 7/8	1 1/32	2 1/2	1 3/4	7/16
15. III. 1 1/2	1 1/4	—	14. III. 1940 1 7/8	1 1/32	2 1/2	1 9/16	7/16
21. III. 1 1/2	1 1/4	—	20. III. 1940 1 7/8	1 1/32	2 1/2	1 5/16	7/16
29. III. 1 1/2	1 1/4	—	29. III. 1940 1 7/8	1 1/32	2 1/2	1 5/16	7/16
5. IV. 1 1/2	1 1/4	—	4. IV. 1940 2	1 1/32	2 1/2	7/8	7/16

Lombard-Zinsfuss: Basel, Genf, Zürich 3 1/2 — 4 1/2% — Offizieller Lombard-Zinsfuss der Schweiz: Nationalbank 2 1/2%. 81. 8. 4. 40.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Uebersetzungskurse vom 8. April an — Cours de réduction dès le 8 avril

Belgien Fr. 76.27; Dänemark Fr. 86.50; Deutschland Fr. 179.15; für Fr. 1000. — und mehr Fr. 179.10; Frankreich Fr. 9.13; Italien Fr. 22.80; Japan Fr. 106.50; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 19.08; Marokko Fr. 9.13; Niederlande Fr. 237.55; Schweden Fr. 106.55; Tunesien Fr. 9.13; Ungarn Fr. 78.60; Grossbritannien und Irland Fr. 18. —

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Maschinenfabrik

Fabrikation von kleinen Präzisions-Maschinen, Werkzeugmaschinen-Park für ca. 50 Arbeiter, Wasserkraft, Diesel-Motor und Elektro-Motor.

Liegenschaft in St. Gallen W 15 mit Wohnhäusern.

Verkauf zu günstigem Preis.

Bezugsbereit auf 1. Mai 1940.

Anfragen erbeten unter Chiffre N 20636 U am

Publicitas St. Gallen.

757

Gebr. Weilenmann A.-G.

Veltheim-Winterthur

Ordentliche Generalversammlung

Dienstag, den 30. April 1940, nachmittags 2 Uhr, im Bureau der Gesellschaft.

Traktanden: 1. Protokoll. 2. Abnahme der Rechnung 1939. 3. Décharge-Erteilung an Direktion und Verwaltung. 4. Wahlen.

Rechnung und Bericht liegen vom 12.—16. April den Aktionären im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf. Ebendasselbst können im gleichen Zeitraum Stimmkarten gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

805

Der Verwaltungsrat.

Compania Italo-Argentina de Electricidad
(Sociedad Anonima)

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Conformément aux dispositions de l'article 22 des statuts, Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le jeudi, 25 avril 1940, à 15 heures, au siège de la compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres.

ORDRE DU JOUR:

1. Examen du rapport, du bilan et de l'inventaire pour le 28^e exercice, distribution des bénéfices et rapport du syndic.
2. Rémunération du syndic.
3. Election de sept administrateurs titulaires et d'un suppléant.
4. Election d'un syndic et de son suppléant.
5. Désignation de deux actionnaires qui, avec le président, le secrétaire et le syndic, approuveront et signeront le procès-verbal de l'assemblée.

Pour assister à l'Assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs actions ou les certificats de dépôts de banque au siège de la compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres, au moins trois jours avant la date fixée pour l'assemblée conformément à l'article 27 des statuts.

En conformité avec le même article, les actions ou certificats de dépôt de banques pourront être déposés au même effet, au moins 28 jours avant la date fixée pour l'assemblée, aux domiciles suivants: 669

En Suisse:

Société de Banque Suisse, à Bâle
Crédit Suisse, à Zurich
Union de Banques Suisses, à Zurich
Société Anonyme Leu & Cie, à Zurich
Banca Unione di Credito, à Lugano
et tous leurs sièges et succursales en Suisse,
MM. A. Sarasin & Cie, à Bâle
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, à Zurich
MM. Pictet & Cie, à Genève

Aux Etats-Unis de l'Amérique du Nord:

J. Henry Schroeder Banking Corporation, à New-York

Buenos-Ayres, le 14 mars 1940.

Le Conseil d'administration.

Elektrische Strassenbahn Wetzikon-Meilen A.-G.

Ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 26. April 1940, 14.40 Uhr
im Restaurant Bahnhof in Gossau (Zürich)

TAGESORDNUNG:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht und Rechnung pro 1939 und Decharge-Erteilung an die Direktion und an den Verwaltungsrat.
3. Wahlen: a) eines Mitgliedes des Verwaltungsrates für den verstorbenen Herrn Gemeinderat Hess, Bertschikon;
b) 3 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten.
4. Allfälliges weiteres.

Geschäftsbericht und Jahresrechnung mit Revisionsbericht werden den Gesellschaftsmitgliedern zugestellt. 783i

Grüningen, den 30. März 1940.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
A. Bindschedler.

Haco Gesellschaft A.G. Gümligen

Der Coupon Nr. 5 der Genussscheine wird von heute an mit Fr. 26,59574 abzüglich 6 % eidgen. Couponsteuer = Fr. 25. — netto, bei dem Bankhaus Oswald & Co., Basel, eingelöst. 806 i

29. März 1940.

Der Verwaltungsrat.

Compania Italo-Argentina de Electricidad
(Sociedad Anonima)

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

En vertu des résolutions du Conseil d'administration et conformément aux dispositions des articles 5 et 23 des statuts, Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale extraordinaire pour le jeudi, 25 avril 1940, au siège de la compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres, immédiatement après l'assemblée générale ordinaire fixée pour le même jour, à 15 heures.

ORDRE DU JOUR:

1. Modification des articles 4, 6, 7, 11, 12, 13 (par. G), 22, 23, 24, 25, 26 et 27 et nouvelle numération des articles 13 à 36 des statuts de la compagnie.
2. Autorisation au président de la compagnie, et en son défaut au vice-président, d'accepter, pour autant qu'il le juge convenable, les modifications indiquées par l'autorité compétente.
3. Désignation de deux actionnaires qui, avec le président, le secrétaire et le syndic, approuveront et signeront le procès-verbal de l'assemblée.

Pour assister à l'Assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs actions ou les certificats de dépôts de banques au siège de la compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres, au moins trois jours avant la date fixée pour l'assemblée conformément à l'article 27 des statuts.

En conformité avec le même article, les actions ou certificats de dépôt de banques pourront être déposés au même effet, au moins 28 jours avant la date fixée pour l'assemblée, aux domiciles suivants: 670

En Suisse:

Société de Banque Suisse, à Bâle
Crédit Suisse, à Zurich
Union de Banques Suisses, à Zurich
Société Anonyme Leu & Cie, à Zurich
Banca Unione di Credito, à Lugano
et tous leurs sièges et succursales en Suisse,
MM. A. Sarasin & Cie, à Bâle
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, à Zurich
MM. Pictet & Cie, à Genève

Aux Etats-Unis de l'Amérique du Nord:

J. Henry Schroeder Banking Corporation, à New-York

Buenos-Ayres, le 14 mars 1940.

Le Conseil d'administration.

„La Difesa“ S.A. LUGANO

Via Maghetti 2
Teleph. 2.39.47

Inkassi im Kanton Tessin. Vertretung in
Nachlass- und Konkursverfahren. Auskünfte.

Le propriétaire du

brevet suisse N° 175704

„Projectile explosif“ désirait céder le brevet
ou des licences d'exploitation de l'invention, à des fabri-
cants suisses.

Pour renseignements: **Fl. Rabilloud**, Ingénieur-
Conseil, 7, Cours de Rive à Genève. 801

Lichtecht und dauerhaft

sind besonders die canad. **CARBONPAPIERE**

PEERLESS

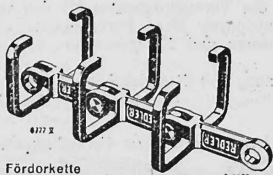
Seit 1903 glänzend bewährt

BUHLER REDLER Transporteure

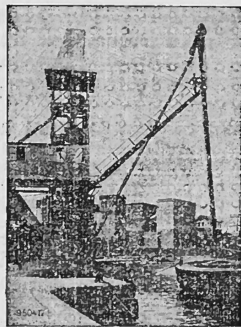
für Horizontal-, Schräg-
und Vertikal-Förderung

arbeiten wirtschaftlich.

GEBRÜDER BÜHLER, UZWIL
Maschinenfabrik u. Glaserreien Tel. 42.12



518



République et Canton de Neuchâtel

Département des Finances

Emprunts de l'Etat de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Emprunt 4% de 1931. 72 obligations de fr. 1000.—

Par tirage au sort de ce jour, les 72 obligations dont les numéros suivent ont été
désignées pour être remboursées le 15 juillet 1940 et cesseront de porter intérêt dès cette
date:

74	208	268	384	439	510	586	602	671	757
780	796	1110	1127	1140	1216	1241	1421	1534	1539
1568	1584	1665	1926	2032	2141	2164	2323	2446	2460
2461	2563	2582	2682	2688	2771	3008	3010	3048	3092
3256	3297	3359	3365	3419	3442	3527	3539	3638	3692
3722	3734	3802	3817	3896	3970	3986	4038	4098	4274
4278	4294	4405	4410	4575	4604	4780	4811	4934	4959
4967	4984								

Emprunt 4% de 1934. 194 obligations de fr. 1000.—

Par tirage au sort de ce jour, les 194 obligations dont les numéros suivent ont été
désignées pour être remboursées le 1^{er} juillet 1940 et cesseront de porter intérêt dès
cette date:

2	5	49	59	81	82	133	137	178	220
274	296	310	322	418	419	424	431	452	521
600	609	614	707	794	826	855	883	951	991
1052	1197	1269	1334	1380	1439	1607	1682	1716	1856
1987	2059	2072	2098	2235	2300	2322	2422	2487	2527
2635	2808	2843	2901	3085	3126	3211	3267	3286	3451
3453	3636	3775	3830	3971	4265	4268	4361	4375	4406
4440	4458	4477	4608	4672	4775	4846	4973	4995	5379
5411	5413	5445	5518	5529	5611	5830	5834	5855	5857
5872	5980	6112	6117	6118	6254	6264	6359	6404	6690
6722	6804	6843	6958	6984	7121	7156	7171	7365	7459
7480	7493	7512	7709	7865	8107	8213	8370	8414	8501
8620	8761	8772	8797	8985	9015	9028	9143	9247	9374
9518	9572	9626	9678	9713	9860	9862	10080	10141	10354
10469	10637	10778	10790	10825	10893	11078	11129	11189	11280
11318	11395	11494	11579	11599	11611	11656	11658	11660	11795
11879	12109	12140	12237	12261	12275	12346	12458	12646	12673
12771	12805	13266	13531	13629	13821	13986	14158	14462	14519
14813	14919	15004	15005	15012	15134	15262	15451	15481	15484
15600	15643	15689	15694						

Les obligations ci-après, sorties aux tirages précédents, n'ont pas encore été présen-
tées à l'encaissement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour leur rembourse-
ment:

Emprunt 4% de 1931. — N° 352 de fr. 1000.—

Emprunt 4% de 1934. — N° 1779 et 12549 de fr. 1000.—

Neuchâtel, 1^{er} avril 1940.

Le conseiller d'Etat,
chef du département des Finances,
Renoud.

808

Korrespondenzen auf Schweiz. Handelsamtsblatt, Bern, adressieren. Adresser correspondances à la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. — Druck Fritz Pochon-Jent A. G., Bern

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

(ZGB. 582.)

Ueber die Erbsehaft des am 4. Februar 1940 ver-
storbenen

Emil Walter Fehr-Glinz

Kaufmann, wohnhaft gew. Goethestrasse 33, **St. Gallen**,
Inhaber der Firma Walter E. Fehr, vormals Fehr & Moos-
herr, Zigarrenhandlung und Zigarrenimport, St. Leouhard-
strasse 17, St. Gallen, ist das öffentliche Inventar verlangt
worden.

Es werden daher sämtliche Gläubiger und Schuldner
des Verstorbenen, mit Einschluß allfälliger Bürgschafts-
gläubiger, aufgefordert, ihre Forderungen bzw. Schulden
bis zum 6. Mai 1940 dem Waisenamt St. Gallen anzu-
melden.

Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen
Gefahr, ihre Rechte gegenüber den Erben zu verlieren.
Art. 590, 582 ZGB.

Schuldner, welche die Anmeldung unterlassen, können
für die Folgen verantwortlich gemacht werden. 810

St. Gallen, 3. April 1940.

Bezirksamt St. Gallen.

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Erblasser: Herr

Johann Jakob Müller

geb. 1871, Jakobs sel., von Affoltern a. Albis, gew. Kauf-
mann an der Freiburgstrasse Nr. 49 in **Biel**, gestorben
am 7. März 1940.

Eingabefrist bis und mit 8. Mai 1940.

a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim
Regierungsstatthalteramt Biel.

b) Für Guthaben des Erblassers bei Notar Fr. Mörl,
Collègeasse Nr. 27 in Biel.

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzu-
zureichen. Für nicht angemeldete Forderungen und Bürg-
schaftsansprachen haften die Erben weder persönlich noch
mit der Erbsehaft. (Art. 590 Z.G.B.)

Massaverwalter: Herr Josef Sibold, Kassier in
Nidau. 804

Biel, den 5. April 1940.

Der Beauftragte:
Fritz Mörl, Notar.

Inventaire public — Avis de produire

(Art. 590 et ss. du C. C. S.)

Défunt:

Hans Hochuli-Brühlmann

fils de Jakob Ernst, originaire de Reintau (Argovie), com-
merçant à **Bienne**, en son temps à Genève, décédé le
9 février 1940, à Bienne.

Délai de production: D'ici au 18 avril 1940 inclusive-
ment.

a) Les créanciers, y compris les créanciers en vertu
de cautionnements, sont invités de produire leurs
créances à la Préfecture de Bienne.

b) Les débiteurs du défunt ont à déclarer leurs dettes
à l'Etude Rufer & Flückiger, notaires, à Bienne.

Les productions et déclarations sont à faire par écrit
et doivent être timbrées.

Les créanciers du défunt qui ne figureront pas à
l'inventaire pour avoir négligé de produire en temps utile,
ne peuvent rechercher les héritiers ni personnellement ni
sur les biens de la succession (Art. 590 du C. C. S.).

Administrateur de la masse: Monsieur Ernst Hochuli-
Jenut, commerçant, à Bienne. 615

Bienne, le 13 mars 1940.

Le mandataire: H. Rufer, notaire.

Bankgeschäft J. Betschen A.G. in Interlaken

XXIX. ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 19. April 1940, nachmittags 4 Uhr
in den Büreux der Gesellschaft

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Jahresbericht.
3. Berichte der Kontrollstellen.
4. Abnahme der Jahresrechnung und Decharge-Erteilung an den Ver-
waltungsrat und die Geschäftsführung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Wahl des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren.
7. Statutenrevision.

809 i

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Th. Wirth.

Parquet- & Chaletfabrik A.G. Bern

42. ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 19. April 1940, nachmittags 14 1/2 Uhr, im Bürgerhaus, I. Stock,
Neugasse, in Bern, wozu die Herren Aktionäre hiermit höflich einge-
laden werden.

TRAKTANDEN:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz pro 1939; Bericht der
Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Vorlagen; Decharge-Erteilung an den Verwal-
tungsrat und die Geschäftsführung.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und von zwei Stellvertretern.
5. Unvorhergesehenes.

Die Zutrittskarten zu der Generalversammlung können gegen gehörigen
Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 19. April 1940 im Bureau der Gesell-
schaft, Sulgenbachstrasse 12, in Bern, erhoben werden.

Die Jahresrechnung mit Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung
liegen am nämlichen Orte zur Einsicht der Herren Aktionäre auf, und es
kann ebendasselbe vom 8. April 1940 hinweg der gedruckte Geschäftsbericht
bezogen werden. 795 i

Bern, den 15. März 1940.

Der Verwaltungsrat.

5% (7 1/2%) Anleihe der Stadt Salzburg 1925

Der unterzeichnete Treuhänder der rubrizierten Anleihe gibt hierdurch
bekannt, dass die gemäss abgeändertem Amortisationsplan per 31. März
1940 zu tilgenden Fr. 120,500.— nom. Obligationen der Stadt Salzburg
am Markte zurückgekauft und annulliert worden sind, sodass der aus-
stehende Anleihebetrag noch Fr. 12,025,500.— beträgt. 813 i

Zürich, den 5. April 1940.

Privatbank & Verwaltungsgesellschaft.

Zuerst die Inserate lesen

Durch Inserate lesen kam mancher auf Einfälle, die ihm Vorteile sicherten.